

Radiocomando quarzato BOSS QC2

itelecomandi.com

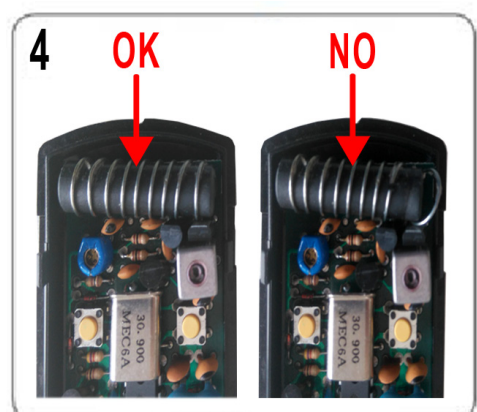
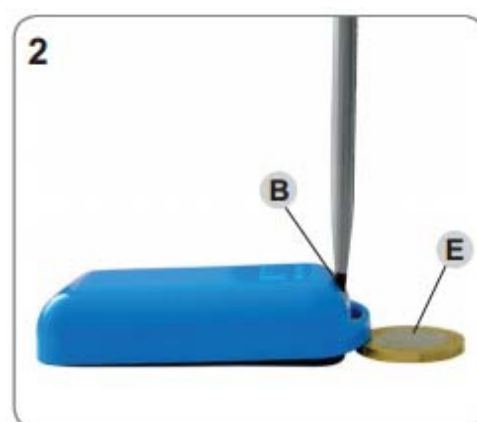
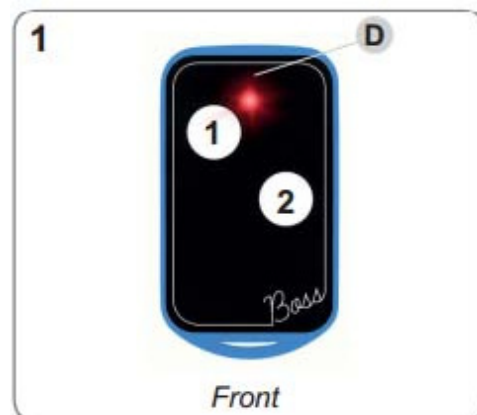
Istruzioni d'uso

- Premere e tenere premuto il pulsante **1** e subito dopo il pulsante **2**, il led **D** inizia a lampeggiare;
- rilasciare subito il pulsante su cui non si vuole copiare il codice (**attenzione:** dopo 10 secondi il LED lampeggerà più velocemente uscendo dalla fase di copia) e continuare a tenere premuto il pulsante scelto per la copia;
- a questo punto premere e mantenere premuto il tasto del radiocomando originale che si vuole copiare, appoggiarlo sulla parte bassa del telecomando BOSS come indicato in figura **3**.
Il led lampeggerà un attimo irregolarmente per poi iniziare un lampeggio regolare. La copia è fatta.

Problemi: se il led non inizia il lampeggio regolare significa che non riesce ad apprendere il codice: per prima cosa sostituire la batteria del telecomando di origine, anche se apre regolarmente, per fare la copia serve il segnale alla massima potenza; durante la fase di apprendimento muovete leggermente il telecomando di origine, sempre tenendolo a contatto sulla parte inferiore del BOSS, sino a quando vedete il cambio di lampeggio;

Se i problemi persistono aprite l'originale a verificate che la ferrite circolare con funzione di antenna sia saldata al circuito e che la spirale che la avvolge sia regolare e non ci siano spire al di fuori della ferrite (figura **4**). Eventualmente provate la copia con un altro telecomando.

Per sostituire la batteria appoggiare il telecomando come indicato in figura **2**, inserire una moneta sotto l'asola e fare leva nell'apposita fessura con un cacciavite a taglio. Non disperdere la batteria nell'ambiente!



Manual remote control

- Press button no. **1** and then button no.**2** and keep them pressed. The light **D** starts flashing
- Release the button which is not to be copied on to.
- Press the original transmitter's button which you want to copy.
- Keep the two remote controls close to each other as shown in picture no.**3**, so that the antenna of the original remote control **X**, usually in the bottom part of the remote control (check it by opening the remote control) should be as near as possible to the receiving part of the Remote Control.

(Caution: after 10 seconds the LED will blink faster coming out copy phase)

The light **D** flashes rapidly for a while and then it flashes regularly to confirm that the code has been copied.

Problems: If the LED does not start flashing regularly means you can not learn the code:

first replace the battery in the remote source, even if it opens regularly, to make the copy serves the signal at full power;

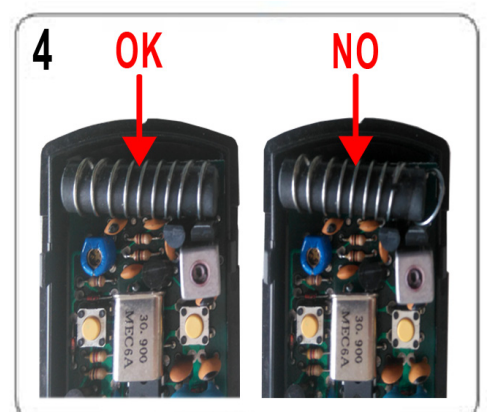
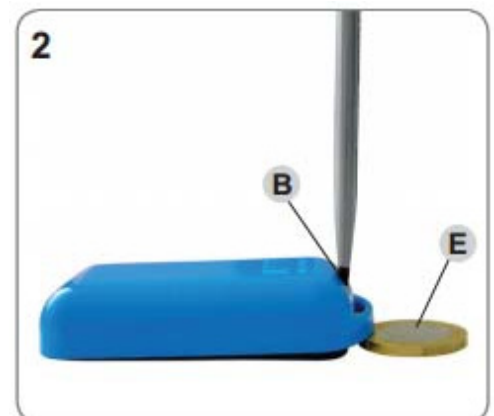
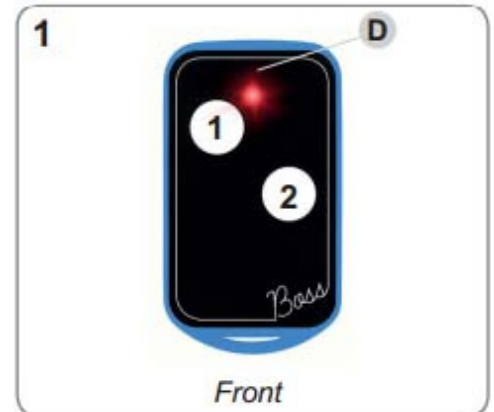
during the learning phase slightly move the remote control of origin, always keeping it in contact on the bottom of the BOSS, until you see the flashing exchange;

If problems persist, open the document to verify that the circular ferrite with an antenna is soldered to the circuit and that the spiral wraps is in order and there are no coils outside the ferrite (picture no. **4**).

If necessary, try the copy with another remote control.

Battery and opening of the remote control

Open the case with a coin **E** and a flat head screwdriver lever the box open by, inserting it in the slit **B**. When the battery is replaced, check the polarity. Keep the battery away from children. Dispose of the old battery in the correct manner and according your local regulations



Handsender

Um einen Code von einem anderen kompatiblen Handsender zu erlernen, machen Sie folgendes:

- Druecken Sie Knopf 1 und danach Knopf 2, wobei Sie beide Knoepfe gedruickt lassen.
Das LED blinkt langsam.
- Lassen Sie den Knopf aus, der nicht eingelernt werden muss und'halten Sie den anderen gedruickt. Jetzt ist der Handsender bereit um einen neuen Code zu speichern.

(Achtung: nach 10 Sekunden blinkt die LED schneller heraus kommen Kopierphase)

- Drucken Sie die Taste des Handsenders, von dem Sie den Code kopieren wollen und halten Sie die beiden.

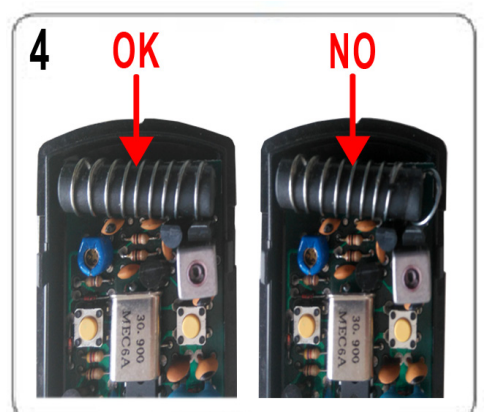
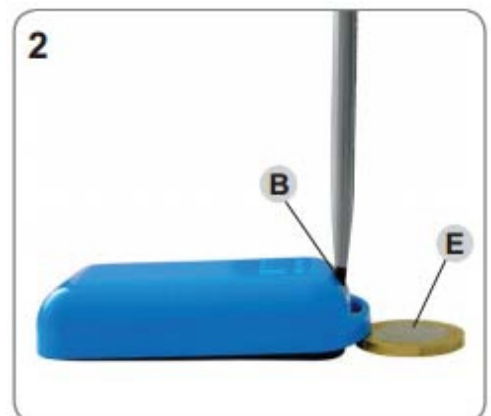
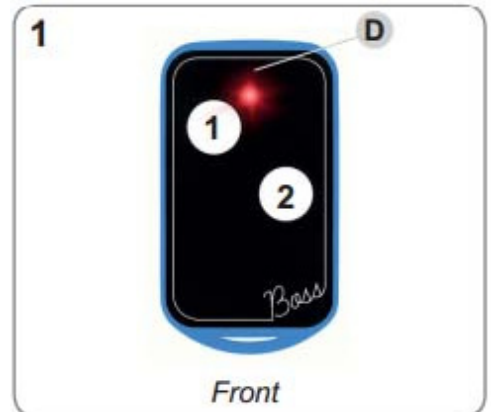
Probleme: Wenn die LED blinkt startet nicht regelmäßig bedeutet, dass Sie den Code nicht lernen kann:

zuerst die Batterie in der entfernten Quelle zu ersetzen, auch wenn es regelmäßig, öffnet sich die Kopie zu machen, um das Signal mit voller Leistung dient; Während der Lernphase leicht die Fernbedienung Herkunfts bewegen, immer in Kontakt auf der Unterseite des BOSS zu halten, bis das blinkende Austausch zu sehen;

Wenn Probleme auftreten, öffnen Sie das Dokument, um sicherzustellen, dass die kreisförmige Ferrit mit einer Antenne an die Schaltung verlötet ist und dass die Spiralwindungen ist in Ordnung und es gibt keine Spulen außerhalb des Ferrit (Abbildung 4). Falls erforderlich, versuchen Sie die Kopie mit einer anderen Fernbedienung.

BATTERIE UND ÖFFNUNG [2]

Öffnen das Gehäus mit einem Schrauber und eine Münze, wie in Figure. Wenn Sie die Batterie tauschen wollen. Prüfen Sie die Polarität. Halten Sie die Batterie von Kindern fern. Es liegt in der Verantwortung des Anwenders/Besitzers, dieses Gerät und andere elektrische und elektronische Geräte über die dafür zuständigen und von der Regierung oder örtlichen Behörden dazu bestimmten Sammelstellen zu entsorgen.



Mode d'emploi

APPRENDRE UN CODE

- Maintenir la touche 1 ensuite sans la relâcher puis maintenir la touche 2.
- La lumière D clignote.
- Relâcher la touche qui ne doit pas être copiée.
- Appuyer sur la touche L de l'émetteur original, qui doit être copié.
- Approcher les émetteurs comme indiqué sur la photo 3. L'antenne de l'émetteur original X, généralement positionné sur la partie inférieure (il faut ouvrir l'émetteur pour contrôler la position de l'antenne), doit être très proche de la partie copieuse en F de l'émetteur.

(Attention: après 10 secondes le voyant clignote rapidement en sortant phase de copie)

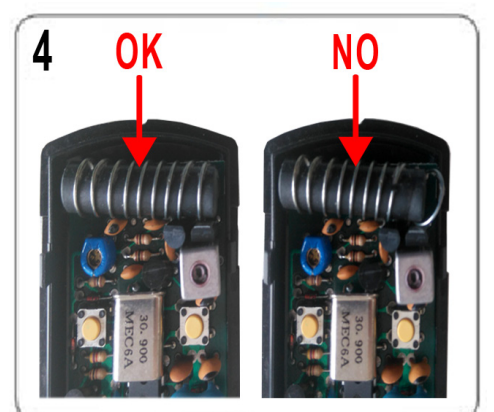
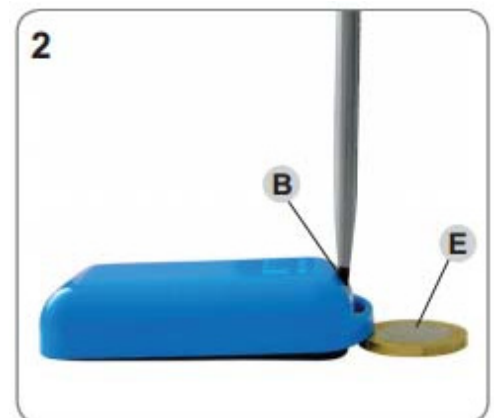
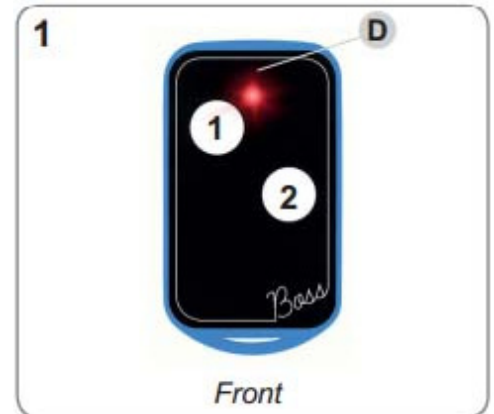
La lumière **D** clignote un instant irrégulièrement puis clignote régulièrement pour indiquer que la procédure d'apprentissage c'est bien déroulée.

Problèmes: Si le voyant ne clignote pas régulièrement signifie que vous ne pouvez pas apprendre le code: remplacer d'abord la batterie dans la source à distance, même si elle ouvre régulièrement, pour rendre la copie sert le signal à pleine puissance; au cours de la phase d'apprentissage déplacer légèrement la télécommande d'origine, en gardant toujours en contact sur le fond du BOSS, jusqu'à ce que vous voyez l'échange clignotant;

Si le problème persiste, ouvrez le document pour vérifier que la ferrite circulaire avec une antenne est soudée sur le circuit et que la spirale enveloppe est en ordre et il n'y a pas de bobines en dehors de la ferrite (4). Si nécessaire, essayez la copie avec une autre télécommande.

CHANGEMENT DE BATERIE

Ouvrir le boîtier avec une pièce de monnaie E. Ensuite prendre le tournevis et l'insérer jusqu'au bout de la fente B et faire pression sur le boîtier supérieur. En cas de changement de batterie il faut contrôler la polarité. Merci de tenir les batteries éloigner des enfants. Les batteries ne doivent pas être jetées aux ordures ménagères mais rapportées auprès d'un centre de tri sélectif.



Instrucciones de uso

APRENDER UN CÓDIGO

Para aprender un código de otro transmisor compatible de otra marca proceder de la siguiente manera:

- Pulsar en sucesión los botones 1 y 2 y luego dejarlos simultáneamente. La luz roja empieza a titilar.
- Dejar el botón que no debe ser duplicado: mantener pulsado solamente el tasto del mando que debe ser duplicar el código del mando X compatible.

(Precaución: después de 10 segundos el LED parpadeará más rápido que sale fase de copia)

- La luz roja del mando BOSS-QC2 al contacto preciso entre la parte sensible y la antena del mando X compatible, empieza a titilar irregularmente, desde este momento empieza el aprendizaje.

La duración de la operación de aprendizaje. depende del tipo de código y del estado de la batería.

Problemas: Si el LED no parpadea regularmente significa que no puede aprender el código:

primera sustituir la batería en la fuente remota, incluso si se abre periódicamente, para hacer la copia sirve la señal a plena potencia;

durante la fase de aprendizaje mueva ligeramente el mando a distancia de origen, manteniéndolo siempre en contacto en la parte inferior de la protuberancia, hasta que vea el cambio intermitente;

Si los problemas persisten, abra el documento para verificar que la ferrita circular con una antena está soldado al circuito y que envuelve la espiral está en orden y no hay bobinas fuera de la ferrita (4). Si es necesario, tratar la copia con otro mando a distancia.

BATERÍA Y ABERTURA

Abrir el contenedor con precaución utilizando una moneda y un destornillador plano como en el dibujo 2. En caso de sustitución de la batería controlar la polaridad correcta. Mantenga la batería lejos del alcance de los niños. Llevar las baterías en centros de eliminación de desperdicios.

